



## قائمة المعلومات الخاصة بتصديق الوثائق والمستندات اللبنانية

الوثائق الصادرة عن مديرية الأحوال الشخصية (دوائر النفوس) في لبنان	
وثيقة الولادة	نسخة طبق الأصل مُصدّقة صادرة عن مديرية الأحوال الشخصية (دوائر النفوس) في لبنان
وثيقة الزواج عقد الزواج شهادة/إثبات عن الزواج إفادة عقد الزواج الصادرة عن محكمة	نسخة طبق الأصل مُصدّقة لدى مديرية الأحوال الشخصية (دوائر النفوس) في لبنان، مُرفّقة بالمستند الأصلي في حالتي عقد الزواج والشهادة/الإثبات عن الزواج. <b>تنبيه:</b> يجب إبراز جميع هذه الوثائق/المستندات سوية، تحت طائلة عدم تصديق أي منها!
وثيقة الطلاق حُكم الطلاق	نسخة طبق الأصل مُصدّقة لدى مديرية الأحوال الشخصية (دوائر النفوس) في لبنان. من غير الممكن تصديق إثبات الطلاق أو حكم الطلاق المتضمّن تسويات خاصة بالحضانة/الوصاية القانونية.
وثيقة الوفاة	نسخة طبق الأصل مُصدّقة من مديرية الأحوال الشخصية (دوائر النفوس) في لبنان.
إخراج القيد الإفرادي/إخراج القيد العائلي	الوثيقة الأصلية، صادرة خلال الأشهر الثلاثة السابقة لموعد تقديم الطلب.
يجب أن تكون جميع الوثائق الصادرة عن مديرية الأحوال الشخصية (دوائر النفوس) في لبنان مُصدّقة مُسبقاً لدى وزارتي الداخلية والخارجية في لبنان.	

وثائق لبنانية أخرى	
الشهادات الجامعية	المستند الأصلي أو نسخة ثانية (duplicate) في حال فقدان المستند الأصلي. من غير الممكن تصديق أية مستندات تحمل خاتم "نسخة مُصدّقة".
جداول العلامات	المستند الأصلي
يجب ان تكون جميع الشهادات الجامعية وجداول العلامات مُصدّقة مُسبقاً لدى وزارتي التربية والخارجية في لبنان.	
شهادات الثانوية العامة وإفادات وزارة التربية والتعليم العالي للعامين 2014 و2020	المستند الأصلي
إفادات المعادلة	المستند الأصلي
إذن مزاولة المهنة (كالطب مثلاً...)	المستند الأصلي
السجل العدلي	المستند الأصلي
نسخة إلكترونية عن السجل التجاري	نسخة مطبوعة من السجل التجاري الإلكتروني تحمل تصديق وزارة العدل
يجب ان تكون جميع هذه المستندات مُصدّقة مُسبقاً لدى وزارة الخارجية في لبنان.	

## معلومات عامة

- يجب إرفاق الوثائق الصادرة باللغة العربية بترجمة إلى اللغة الألمانية، على أن تكون الترجمة مُرفقة بنسخة عن الوثيقة.
  - من غير الممكن تصديق الوثائق والمستندات غير الصادرة في لبنان (تشمل على سبيل المثال المستندات الصادرة عن البعثات الخارجية/الدبلوماسية اللبنانية). يُرجى مراجعة السفارة اللبنانية في برلين بشأن تصديق الوثائق والمستندات الألمانية بهدف استعمالها في لبنان.
  - من غير الممكن تصديق الوثائق الصادرة عن كُتاب العدل أو المخاتير أو الإفادات الصادرة عن المؤسسات التربوية أو أرباب العمل أو إفادات العزوبية الصادرة عن أي مرجع ديني أو سلطة دينية.
- تحتفظ السفارة بحق رفض تصديق بعض الوثائق/المستندات في حالات فردية ولأسباب غير مُدرجة ضمن هذا المستند. يتمّ عندها إعلام صاحب العلاقة بموجب بيان خطّي بأسباب هذا الرفض، ويُعاد رسم التصديق مع الوثائق إلى صاحب العلاقة. لا يُعاد رسم VFS إلى صاحب العلاقة. في حال رفض السفارة تصديق أية وثائق و/أو مستندات بالإمكان تسليم الوثائق والمستندات المُصحّحة (بحسب ما يرد في بيان الرفض ومع نسخة عنه) أيام الإثنين ودون موعد مسبق لدى VFS (تقتصر في هذه الحالات فترات معالجة المعاملة). بالإمكان التواصل مع السفارة عبر البريد الإلكتروني على العنوان [rk-info-libanon@beir.diplo.de](mailto:rk-info-libanon@beir.diplo.de) في حال عدم التأكد من إمكانية تصديق وثائق و/أو مستندات معينة.

## كيف تُحجز مواعيد التصديق للمقيمين في لبنان؟

- بالإمكان الحضور إلى مقرّ مقدّم الخدمات VFS في بيروت (سنتر جفِينور - الحمراء) دون حجز موعد تصديق مُسبق من الثلاثاء على الجمعة بين الثامنة والحادية عشرة صباحاً. في كل موعد أو عند الدخول دون حجز مُسبق يحق لكل مقدم طلب تقديم مستندات تخصّ أسرة واحدة حصراً. تُعاد الوثائق والمستندات إلى أصحاب العلاقة الذين قدّموا طلبات التصديق بعد فترة معالجة تمتدّ من خمسة إلى عشرة أيام عمل. قد تطول هذه الفترة في بعض الحالات الفردية.
- بالإمكان تسليم المستندات التي رفضت السفارة تصديقها سابقاً أو المُصحّحة منها أيام الإثنين. بالإضافة إلى ذلك، يمكن لأصحاب المواعيد المؤكدة من مقدمي طلبات التأشيرات تسليم مستنداتهم للتصديق شرط إبرازهم إثباتاً على حجز موعد تقديم طلب التأشيرة. تبلغ فترة المعالجة في هذه الحالات خمسة أيام عمل كحدّ أقصى..

**تنبيه:** بإمكان الأشخاص المقيمين في ألمانيا إرسال وتصديق الوثائق والمستندات إلى السفارة عبر البريد. يُرجى الإطلاع على قائمة المعلومات الخاصة بتصديق الوثائق والمستندات المرسلّة بالبريد من ألمانيا.

تُعنى مواعيد VFS بتصديق الوثائق والمستندات حصراً. يتمّ إنجاز جميع الخدمات القنصلية الأخرى (كطلبات الحصول على صور طبق الأصل عن وثائق و/أو مستندات معينة مثلاً) كل يوم جمعة بين التاسعة والحادية عشرة صباحاً في مقرّ السفارة.

## رسوم التصديق

رسم التصديق عن كل مستند/وثيقة (يُدفع بالدولار الأمريكي حصراً، وذلك بحسب سعر الصرف الرسمي يوم تقديم الطلب)	29,69 يورو
رسم خدمة VFS عن كل مستند مطلوب تصديقه (يُدفع بالدولار الأمريكي حصراً، وذلك بحسب سعر الصرف الرسمي يوم تقديم الطلب)	9,44 يورو